



Ελληνογερμανικό Εμπορικό  
και Βιομηχανικό Επιμελητήριο  
Deutsch-Griechische  
Industrie- und Handelskammer



**BASF**  
We create chemistry



ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ  
ΒΕΡΟΛΙΝΟ  
ΓΡΑΦΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΕΜΠΟΡΙΚΩΝ  
ΥΠΟΘΕΣΕΩΝ

Υπό την αιγίδα | Unter der Schirmherrschaft



HELLENIC REPUBLIC  
Ministry of Rural Development  
and Food



REGION OF CENTRAL MACEDONIA



CITY OF THESSALONIKI



SEVE  
GREEK EXPORTERS ASSOCIATION

Με την υποστήριξη | Mit der Unterstützung



DEUTSCH - GRIECHISCHE VERSAMMLUNG  
ΕΛΛΗΝΟΓΕΡΜΑΝΙΚΗ ΣΥΝΕΛΕΥΣΗ

## 8<sup>ο</sup> Ελληνογερμανικό Φόρουμ Τροφίμων

Αειφορία-εξωστρέφεια «καλλιεργούν» ανάπτυξη για τα γεωργικά προϊόντα  
Παραγωγή, επεξεργασία, τυποποίηση νωπών αγαθών

### 8. Deutsch-Griechisches Lebensmittelforum

Nachhaltigkeit-Extroversion „kultivieren“ Wachstum für landwirtschaftliche Produkte  
Produktion, Verarbeitung, Standardisierung von Frischwaren

30 & 31 Μαΐου 2022 / 30. & 31. Mai 2022

Mediterranean Palace Hotel in Thessaloniki

## Πρόγραμμα / Programm

### Δευτέρα 30 Μαΐου 2022 / Montag, 30. Mai 2022

**13:30 - 14:30** Προσέλευση / Einlass  
Ελαφρύ γεύμα καλωσορίσματος / Welcome Light Lunch

#### Κεντρικός Συντονισμός / Hauptmoderation:

- Μιχαέλα Μπαλή, Διευθύντρια για την Ελλάδα και την Κύπρο, Germany Trade and Invest  
Michaela Balis, Direktorin Griechenland & Zypern, Germany Trade and Invest

### 14:30 - 14:35 ΕΝΑΡΞΗ / BEGRÜSSUNG

- Δρ. Αθανάσιος Κελέμης, Γενικός Διευθυντής & Μέλος Δ.Σ. Ελληνογερμανικού Εμπορικού και Βιομηχανικού Επιμελητηρίου  
Dr. -Ing. Athanassios Kelemis, Geschäftsführendes Vorstandsmitglied der Deutsch-Griechischen Industrie- und Handelskammer

### 14:35 - 15:00 ΕΝΑΡΚΤΗΡΙΑ ΟΜΙΛΙΑ / ERÖFFNUNGSREDE

- Γιώργος Γεωργαντάς, Υπουργός Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων  
Giorgos Georgantas, Minister für landwirtschaftliche Entwicklung und Lebensmittel

### 15:00 - 15:40 ΧΑΙΡΕΤΙΣΜΟΙ / GRUSSWORTE

- Στέφανος Τζιρίτης, Πρόεδρος Επιτροπής Β. Ελλάδος & Γ' Αντιπρόεδρος Ελληνογερμανικού Εμπορικού και Βιομηχανικού Επιμελητηρίου  
Stefanos Tziritis, Präsident des Ausschusses für Nordgriechenland & 3. Vizepräsident der Deutsch-Griechischen Industrie- und Handelskammer
- Βασίλης Γούναρης, Διευθύνων Σύμβουλος BASF ΕΛΛΑΣ ΑΒΕΕ και Μέλος ΔΣ Ελληνογερμανικού Εμπορικού και Βιομηχανικού Επιμελητηρίου  
Vassilis Gounaris, Geschäftsführer BASF HELLAS SA & Mitglied des Vorstandes der Deutsch-Griechischen Industrie- und Handelskammer

Υπό την αιγίδα | Unter der Schirmherrschaft



HELLENIC REPUBLIC  
Ministry of Rural Development  
and Food



REGION OF CENTRAL MACEDONIA



CITY OF THESSALONIKI



SEVE  
GREEK EXPORTERS ASSOCIATION

Με την υποστήριξη | Mit der Unterstützung



- N.N., Περιφέρεια Κεντρικής Μακεδονίας / Region Zentralmazedonien
- **Μαρία Καραγιάννη**, Αν. Δημάρχου & Αντιδήμαρχος Πολιτισμού και Τουρισμού Δήμου Θεσσαλονίκης  
**Maria Karagianni**, Stellv. Bürgermeisterin für Kultur und Tourismus der Stadt Thessaloniki
- **Γιώργος Κωνσταντόπουλος**, Πρόεδρος Συνδέσμου Εξαγωγέων - ΣΕΒΕ  
**Giorgos Konstantopoulos**, Präsident des Griechischen Exporteurs-Verbands (SEVE)

## 15:40 - 16:00 Διάλειμμα / Pause

### 1<sup>η</sup> Θεματική ενότητα

Sustainable agriculture/Smart farming - Βιώσιμες Πρακτικές στη Γεωργία και την Παραγωγή Τροφίμων

## 16:00 - 17:00

### 1. Themenbereich

Nachhaltige Landwirtschaft/Smart Farming: Nachhaltige Praktiken in der Landwirtschaft und Lebensmittelproduktion

- **Αλέξης Πολυτάκης**, Director Ανάπτυξη Εργασιών Αγροτικού Τομέα / Κέντρο Ανάπτυξης Εργασιών, Όμιλος Τράπεζας Πειραιώς  
**Alexis Polytakis**, Director Agricultural Banking / Business Development Center, Piraeus Bank Group
- **Ιωάννης Μπαρράκος**, Lead Auditor / Product Manager in Food Sustainability, TÜV HELLAS  
**Ioannis Barrakos**, Lead Auditor / Product Manager in Food Sustainability, TÜV HELLAS
- **Αριστόδημος Ζαμίδης**, Διευθύνων Σύμβουλος, Tractor GPS  
**Aristodimos Zamidis**, Managing Director, Tractor GPS

Συζήτηση / Diskussion

## 17:00 - 17:15 Διάλειμμα / Pause

### 2<sup>η</sup> Θεματική ενότητα

e-Εγχειρίδιο Εξαγωγών της Επιτροπής Μελών «Αγροτική Οικονομία» του Ελληνογερμανικού Εμπορικού και Βιομηχανικού Επιμελητηρίου

## 17:15 - 18:15

### 2. Themenbereich

e-Exportführer des Mitgliederausschusses „Agrarwirtschaft“ der Deutsch-Griechischen Industrie- und Handelskammer

Συζήτηση στρογγυλής τραπέζης με τους συντελεστές του e-Εγχειριδίου Εξαγωγών  
Gesprächsrunde mit den Autoren des e-Exportführers:

- **Δημήτρης Κατάκαλος**, Health & Nutrition Connectivity & Products - Trade Facilitation Services, Sales Manager, SGS Greece

Υπό την αιγίδα | Unter der Schirmherrschaft



HELLENIC REPUBLIC  
Ministry of Rural Development  
and Food



REGION OF CENTRAL MACEDONIA



CITY OF THESSALONIKI



SEVE  
GREEK EXPORTERS ASSOCIATION

Με την υποστήριξη | Mit der Unterstützung



Dimitris Katakalos, Health & Nutrition Connectivity & Products - Trade Facilitation Services,  
Sales Manager, SGS Greece

- Αλέξανδρος Γιαννούσιος, CEO, Veltia Labs for Life  
Alexandros Giannousios, CEO, Veltia Labs for Life

### 18:15 - 18:30 Διάλειμμα / Pause

#### 3<sup>η</sup> Θεματική ενότητα

Πάνελ συζήτησης υπό τον Συντονισμό της Ελληνογερμανικής Συνέλευσης  
«Αγροτικοί Συνεταιρισμοί. Η στροφή και η ενίσχυσή τους προς την  
εξωστρέφεια»

### 18:30 - 19:30

#### 3. Themenbereich

Podiumsdiskussion unter Koordination der Deutsch-Griechischen  
Versammlung „Landwirtschaftliche Genossenschaften auf dem Weg zur  
Extrovertiertheit“

- Νικόλαος Καρανικόλας, Δήμαρχος Νάουσας  
Nikolaos Karanikolas, Bürgermeister der Stadt Naoussa
- Rosi Kraus, Av. Έπαρχος, Περιφέρεια Forchheim  
Rosi Kraus, Stellv. Landrätin, Landkreis Forchheim
- Χρήστος Γιαννακάκης, Πρόεδρος Κοινοπραξίας Συνεταιρισμών Ομάδων Παραγωγών Ν.  
Ημαθίας & Αντιπρόεδρος Εθνικής Ένωσης Αγροτικών Συνεταιρισμών (ΕΘΕΑΣ)  
Christos Giannakakis, President of Imathia's Association of Cooperatives Producers  
Organization & Vice President of the National Union of Agricultural Cooperatives of Greece  
(ETHEAS)
- Manuel Rauch, Γενικός Διευθυντής Συνεταιρισμού Οπωροπαραγωγών του Pretzfeld  
Manuel Rauch, Geschäftsführer, Obstgroßmarkt Fränkische Schweiz eG in Pretzfeld

Συντονιστής: Διογένης Δημητρακόπουλος, δημοσιογράφος, Deutsche Welle  
Moderator: Diogenis Dimitrakopoulos. Journalist, Deutsche Welle

### 19:30 - 19:45 ΣΥΝΟΨΗ ΚΑΙ ΟΛΟΚΛΗΡΩΣΗ / ZUSAMMENFASSUNG UND ABSCHLUSS

Τρίτη 31 Μαΐου 2022 / Dienstag, 31. Mai 2022

08:30 - 12:30 B2B ΣΥΝΑΝΤΗΣΕΙΣ / B2B MEETINGS

Stand: 17.05.2022